



Selbstauskunft für den Eigentümer
Personal Information for landlord

Objekt/Property:

1. Mieter / 1. Tenant

2. Mieter / 2. Tenant

<p>Vor- und Nachname _____ <i>First & Family Name</i></p> <p>Abweichender Geb. Name _____ <i>Maiden Name</i></p> <p>Straße , Hausnr _____ <i>Street.</i></p> <p>PLZ, Wohnort: _____ <i>Residence</i></p> <p>Wohnhaft seit: _____ <i>Residing there since</i></p> <p>Geb. Datum _____ <i>Date of birth</i></p> <p>Privat Tel.: _____ <i>Home phone</i></p> <p>Gesch. Tel. _____ <i>Office Tel.</i></p> <p>Fax: _____</p> <p>Familienstand: _____ <i>Civil status</i></p> <p>Staatsangehörigkeit : _____ <i>Nationality</i></p> <p>In ungekündigter Stellung als _____ <i>Job title (in unconditional employment)</i></p> <p>bei: _____ <i>Employer</i></p> <p>seit: _____ <i>since</i></p> <p>mtl. Nettoeinkommen in € : _____ <i>monthly net income in €</i></p> <p>Kinder, wenn ja Name und Alter: _____ <i>Children, if yes – names and age</i></p> <p>Tierhaltung /Musikinstrumente: _____ <i>Pets / musical instruments</i></p> <p>Einzugstermin: _____ <i>Moving-in date</i></p>	
--	--

Der Unterzeichner versichert an Eides statt, dass die Angaben wahrheitsgemäß sind, und dass in den letzten 5 Jahren weder Konkurs- noch Vergleichsverfahren über sein Vermögen, oder eine eidesstattliche Versicherung abgegeben wurde, ein Haftbefehl zur Erzwingung einer solchen ergangen oder ein entsprechendes Verfahren anhängig ist. Der Unterzeichner versichert an Eides statt, dass er in geordneten Verhältnissen lebt.

I declare that all information above is accurate that during the last 5 years I have not declared bankruptcy nor have defaulted payments. I declare there has also not been any warrant issued regarding myself concerning any financial bankruptcy charges.

_____ (Datum) _____ (Mieter 1) _____ (Mieter 2)